

DODATEK LITERACKI DO CZASU.

Pojedynczy arkusz Dodatku kosztuje gr. 15. Prenumeratorowie otrzymują go bezpłatnie.

Wychodzi w Krakowie dwa razy na miesiąc, tj. 1go 10 i 20go każdego miesiąca jako dodatek do Czasu.

Rys czynności rocznych Tow. Nauk. Krakowskiego — Bohdan Zaleski — Do Kornela (poezja) — Ostrożnie z ogniem (krytyka) — Wiadomości bibliograficzne i artystyczne.

Rys czynności rocznych

TOW. NAUK. KRAKOWSKIEGO,

CZYTANY NA PUB. POSIEDZENIU TEGOŻ TOWARZYSTWA

przez **Dr. J. Majera.**

Rek. Uniwersytetu Jag. i Prezesa Towarzystwa.

Licznie zgromadzona publiczność zapełniła nowo-wyrestaurowaną salę kolegium jurydycznego; ta jej gorliwość świadczy dowodnie, ile ją obchodzą prace i usiłowania tego jedynego, uorganizowanego grona umysłowych zdolności na ziemi naszej; i zaiste, obowiązkiem naszym nietylko powinno być wspieranie go obecnością naszą, lub pochwalnym oklaskiem, ale wszelkimi siłami, aby z tego dostojnego, powagą rządu zaszczyconego ciała, rozlał się źródło oświaty, zdrowych i gruntownych zasad, jeśli nie na ogół, przynajmniej na tę część kraju, gdzie wprost sięgają promienie ogniska. — Chciawszy powziąć wyobrażenie o pracach, jakie Towarzystwo na siebie przyjęło, i do jakich wypadków przyszło w krótkim zawołaniu odnowionego swego istnienia, dość będzie przebiezł głowniejsze punkta sprawozdania prezesa tegoż Towarzystwa **Dra Majera.** — Pióro tego męża, jasne, dobitne, umiało w długim zagajeniu ciągle utrzymać interes słuchaczy; znać, że chęć gorąca, wola silna, zapal szlachetny zagrzewają tę duszę, występującą z poświęceniem się, z świadomością celów w zapasy z ciemnotą, obojętnością, lenistwem i wszelkiego rodzaju przeciwnościami, które podobne duszącej zmorze, cieżąc nad nami, oddech i swobodne bicie pulsów żywotnych tamują. — Wiemy, że ciało to, istniejące od lat wielu, nawet w najlepszych chwilach, zaledwo bibulastym tomem swoich roczników, przypominało światu, że jest jakaś mara, co się Towarzystwem Naukowym nazywa; bezpłodny ten tytuł, reprezentujący Zgromadzenie, niemające ani wpływów w świecie naukowym, ani przychylnych niższej oświacie, jako nieużyteczny, jako forma bez ducha, musiał się rozbić o ten ruch przeszłoroczny, który otrząsając się z tyłu pleśni i nadużyć, sięgał po jądro prawdy i rzeczywisty pożytek, te jedyne rekojmie nieobłędnego postępu. — Skutkiem tej nowej dążności, była reforma przedsięwzięta w pomienionem Zgromadzeniu. Zreorganizowane, zasilone świeżymi żywiołami, podzieliło się na dwa oddziały: jeden mający na celu uprawę nauki, uważanej samej w sobie; drugi, rozpowszechnienie oświaty.

Posłuchajmy w streszczeniu sprawozdania z czynności wydziału rozpowszechnienia oświaty. Postanowił on naprzód dopomagać władzom w dozorze szkółek początkowych; lecz napotkał trudności, albowiem takowe usunięte spod czuwania władzy uniwersyteckiej, przeszły pod dozór administracyjny. Niepozostało wydziałowi, jak ofiarować swoje usługi pośrednicze, gdyby zażądano od niego objaśnień, lub rad. — Następnie co do wspierania innych stowarzyszeń, mających na celu oświatę ludu, niemógł nic dopełnić, takowe bowiem nieistniały, lub przestały istnieć. — Dalej, oprócz zachęcania obywateli do zakładania szkółek wiejskich, zamierzył zaprowadzać takowe, przychodząc z pomocą własnymi funduszami. Lecz gdy Okrąg Krakowski liczy na przestrzeni 21 mil kwadratowych 70 szkółek, niebyło co robić, i usiłowania te miały się zwrócić za obręb Okręgu, gdzie lud w zupełnej pograżony ciemnocie. Czyli w tym względzie zrobiono coś, sprawozdawca niemówi, ufa tylko dobrym chęciom rządu i gorliwości obywateli. A na dowód przytacza hr. Ferdynanda Bąkowskiego, podającego projekt stowarzyszeń obwodowych w celu zaprowadzenia

szkółek. Zgoła, owocem całorocznych czynności wydziału, są tylko plany i *pia desideria*. Główny zaś cel onegoż, i najważniejszy obowiązek, to jest, wydawnictwo dziełek ku rozkrzewieniu oświaty między ludem, napotkał nadzwyczajne trudności, takie trudności, że prócz *zjawisk napowietrznych*, nie się niejawiało; a i ta książeczka jeszcze jest płodem pióra Szanownego Prezesa Towarzystwa, który gorliwością swoją wszystkim niedostatkom zapobiegać usiłuje. Jeden, stoi za wielu. Druga książeczka: *Zbiór wierszy ku nauce i zabawie*, przygotowaną jest do druku. Co zaś do dzieł elementarnych dla szkół, o tych także niewiemy, albowiem wydział akademiczny wziął je na siebie. Nakoniec, jeżeli już mamy wyliczyć wszystkie czynności: zaopatrywano szkółki użytecznymi książkami. I jakież to książki? Oto 12 egzemplarzy *Kopy bajek* hr. Bąkowskiego, tyleż *Wesołych wierszy* J. N. Kamińskiego, a nareszcie 10 egz. *O skamielinach* prof. Zeisznera. Jak ostatnia książka, tak i powyższe, chyba dla tego, że darowane, obrócone zostały na ten cel, ale dla tego nieodpowiadają celowi. Szanowny sprawozdawca usiłuje podnieść blaskiem poświęcenia się i gorącymi chęciami te drobne rezultaty; my tylko widzimy same przygotowania, tam, gdzie po wieloletnim wy-poczynku powinniśmy byli znaleźć tyle przysposobień, iżby odrazu w rzeczywistość zamienić się mogły. Przygotowywać i najsurowsze rządy niebronią; narzekajmyż, że nas wypadki zastały nieprzygotowanych! Zastanawiając się jeszcze nad czynnościami wydziału, niepostrzegamy ani wzmianki o najważniejszej kwestyi: W jakim stosunku wydział miał się do duchowieństwa? Czy użył wpływów swoich na tych przyrodzonych niejako, nauczycieli ludu? Jeżeli bowiem mniemał, że bez nich obejść się może, że jego świecka nauka potrafi przeniknąć do ludu, wychować go na obywatela i zaszczyć w sercu ziarno prawdziwej oświaty chrześcijańskiej — jeżeli mniemał, że obejść się może bez pomocy plebana? — mocno się przerachował; co więcej? odrazu zabierając się w podróż, zmylił drogę. Z większym przyciskiem i surowością roztrząsam prace tego wydziału, nie w innym zamiarze, jak, aby obudzić gorliwość i czynność; wiemy bowiem z doświadczenia, że indywidua naukowe, skoro raz się w ciało zawiąza, najczęściej zasłaniając się swoją powagą, tracą sprężystość i dzielność. Przypomnijmy sobie Towarzystwo Przyjaciół Nauk warszawskie: Czyliż tam co roku w sprawozdaniu księdza Staszycza, nie musiały być, jak Amen w pacierzu, te słowa: „J. W. X. biskup Prażmowski przygotowuje tłumaczenie Herodota.“ — Tymczasem i Towarzystwo istnieć przestało, i ksiądz biskup przeniósł się do wieczności, a Herodot jak nieujrzał, tak nieujrzy światła dziennego!

Prace wydziału czysto-naukowego, w daleko korzystniejszym przedstawione są świetle: dwadzieścia kilka rozpraw, czy-to religijno-moralnych, czy prawniczych, czy lekarskich, czy z nauk przyrodzonych, czy literackich, czy w przedmiocie sztuk pięknych, świadczy o wielostronnej uprawie nauk i umiejętności. Jest to jeden z bijących dowodów, że świat książkowy przystępniejszy dla nas, że się w nim lepiej umiemy obracać, żeśmy bardziej oswojeni z jego tajemnicami, niż z tajemnicami życia, z praktyką; że znamy proceder tworzenia, ale zamienić abstrakcję w krew i ciało, urzeczywistnić dotykalnie którekolwiek z zadań zaprzatających głowy, jeszcze nam zbyt trudno. Opisani kołem czarnoksiężskim, niezna-leźliśmy formuły, któraby ducha naszego ośwobodziła z tych więzów. — A przecież wszelka mądrość o tyle jest wielką i pożyteczną, o ile zdoła przeniknąć pojęcie niższych warstw spo-

łeczeństwa; inaczej, staje się tylko pokarmem pychy osobistej. Uwagi te nastreczyły się z porównania czynności obu wydziałów, nie zaś w skutek lekceważenia wszelkich badań w dziedzinie nauk; przeciwnie, nauka głęboko pojęta i uczuta, sama przez się na tę myśl wprowadza.

Szanowny sprawozdawca wymieniając tytuły rozpraw, czytanych na posiedzeniach, dołączył krótki przegląd i treść onych; my, ograniczamy się na prostym wyliczeniu rozpraw i ich autorów:

1) tak: 1) w oddziale nauk moralnych, prof. ks. Penka czytał o *Tajemnicach Boskiego objawienia*; prof. Słotwiński: *Uwagi nad sektą Rongego i Czerskiego*; tenże: *Uwagi nad wstępem i pierwszemi dwoma rozdziałami kodeksu cywilnego austriackiego*. Prof. Rzeziński: *O stosunkach państwa do wymiaru sprawiedliwości*. Prezes Trybunału W. Majer rozbił pytania: *Czyli system 3ch instytucyj sądowych powinien być utrzymanym? — Czyli zamiast sądu 3ciej instancyi, tj., najwyższego, niebyłoby właściwiej zaprowadzić sąd kassacyjny?* — Dr Majer, prezes Tow., zwrócił uwagę na szerszące się coraz bardziej *każenie ojczyściego języka*; również miał rzecz, tycając się pytania: *Czyli postęp oświaty trzyma się pewnych stałych okresów?* Lucjan Siemiński zastanawiał się nad osnową Eschyle-sowej *trylogii: Oresteja*, i rozbił pierwszą jej część, tj.: *Agamemnona*. — Prof. Mecherzyński czytał o *duchu i formie poezji lirycznej*. — Fr. Wężyk kasztelan, kilka scen z narodowego dramatu, pod napisem: *Bezkrólewie*. Przedmiotem ostatniej rozprawy, zamykającej zesłoroczne prace Towarzystwa z końcem roku szkolnego, był: *Zarys dziejów wydziału lekarskiego w Univ. Jagiellońskim*.

2) W oddziale nauk przyrodzonych i ścisłych: Dr. Majer, Prez. Tow., łącznie z prof. Skoblem wypracował: *Uwagi w przedmiocie zasad słownictwa lekarskiego w ogólności; w szczególności zaś w przedmiocie zasad tworzenia i oceniania wyrazów lekarskich polskich*. — Prof. Bierkowski, czytał o *puchlinie żywota*. — Dr. med. Trojański o *użyciu chloroformu jako środka zaleconym p. Hilla przeciw cholerze azjatyckiej*. — L. Zeiszner prof., słynny badacz Karpat, obeznał nas z *geologicznymi stosunkami Swozowic*; również napisał: *o wapieniu neryneowem pod Inwaldem i Roczynami*. — Prof. F. Sawiczewski, o istocie roślinnej, zwaną *Gutta Percha*. — T. Zebrowski, miał rzecz o *zastosowaniu galwanoplastyki do sztuk pięknych*; przyczem przedłożył próby galwanoplastyczne.

3) W oddziale sztuk pięknych. Prof. Statler rzucił *myśli względem podniesienia sztuk pięknych w kraju*; tenże, czytał *rozbiór obrazu Czechowicza*; a nakoniec: *o błędnem pojmowaniu u nas sztuk pięknych*. Następnie K. Kremer, dyr. budownictwa wykazał *ważność zabytków sztuk pięknych, na ziemi naszej zachowanych*; oraz potrzebę zachowania ich od zniszczenia. — Nakoniec Antoni Sokulski czytał o *charakterze, czyli tak zwanym typie muzyki polskiej*.

Te były przedmioty zajmujące w ciągu roku członków wydziału akademicznego; teraz przejdziemy do innych zadań tegoż wydziału. Towarzystwo niezagrzebując prac swoich we własnym kole, chciało, aby i publiczność mogła z nich korzystać; tym końcem, postanowiono wydawać, naprzód: *Roczniki*, które krom rozpraw czytanych na posiedzeniach, miały jeszcze obejmować artykuły nadsyłane przez członków Towarzystwa. Takich *Roczników* wyszło w ciągu roku dwa zeszyty. 2) *Zabytki dziejowe*; w zakresie tym, niebawem opuścił prase: *Księga promocyj*, zbiór ustaw wydziału filozoficznego, od początku

Uniwer. Jag. do ostatnich czasów. 3^{cie} *Bibliotekę naukową*, czyli zbiór dzieł przeznaczonych do wykładu w Uniwersytecie. W skutek tego przedsięwzięcia wyszły następujące dzieła, nie małej wagi i użytku: *Opisanie roślin skrytopłciowych*, prof. Czerwiakowskiego, i *Wykład systematyczny filozofii* Dra Józefa Kremera. — Prof. Steczkowski przygotował do druku *Arytmetykę*, jako pierwszą część obszernego wykładu matematyki.

Szanowny sprawozdawca, dawszy taki rys działań Towarzystwa w zakresie naukowym, przeszedł do urzędów zewnętrznych.

Jak wiemy, jedną z reform mających odrodzić to ciało, i nadać mu pewną świeżość, było przybranie nowych członków; jakoż powołano w ciągu roku do *wydziału rozpowszechnienia oświaty*: WW. Pawła Popiela, Pawła Brzezińskiego, Karola Mohra, księdza Piątkowskiego, J. K. Krzyżanowskiego, Jana Bentkowskiego, Eustachego i Napoleona Ekielskich, Fr. Brouńskiego, Drów Wróblewskiego i Bulikowskiego. Zaś do *wydziału akademicznego* zaproszeni zostali na członków czynnych: WW. Ant. Zyg. Helcel, Lucian Siemieński, Leon Rzewuski, Wincenty Szpor. — Na korespondentów: Wacław Zalewski, Adryan Krzyżanowski, Cieszkowski, Libelt, Jędrzej Moraczewski, Trentowski, Bielowski, Wincenty Pol, J. Kraszewski, J. Korzeniowski, Wojciech Cybulski, Zyg. i Waleryan Krasinscy, Józefat Ostrowski, Kazimirski, Słowaczyński, Lud. Wołowski, Tymoteusz Lipiński, Mikołaj Malinowski, J. Jaroszewicz, K. Stronczyński, Ant. Muczkowski, Felix Zieliński, Leszek Borkowski, Deszkiewicz, Adam Mickiewicz, A. Szymański, Tomasz Potocki, Suchocki. — Do *oddziału sztuk pięknych z miejscowych*: WW. Piotr Michałowski, Karol Kremer, F. Mirecki, Sokulski, Ignacy Krzyżanowski; na korespondentów: Apolinary Kącki, Józef Kondratowicz. Udzielono także dyplomu na członka wspierającego oświatę, Wmu Sozańskiemu, obywatelowi. — Następujący zaś członkowie zmarli w ciągu roku: ksiądz Jan Mastelski, Dr. teologii, Józef Krzyżanowski, sędzia najwyższej instancji i prezes rady miejskiej; Felix Trojański, Dr. medycyny; Stefan Endlicher, Dr. med. w uniwersytecie wiedeńskim, znamienity botanik; Wacław Zalewski, gubernator Galicji i pierwszy wydawca pieśni ludu naszego. — Towarzystwo, jak się wyraża Sz. Sprawozdawca: bogate w chęci, ubogie w fundusze, otrzymało dość znaczne dary w książkach, z tych najznakomitszą ofiarą są dwa dzieła: *Johannis de Turre-cremata* itd., tudzież *Omnes libri Beati Augusti Aurelii*. Rzadkości te bibliograficzne, przeznaczone są na sprzedaż, a fundusz stąd wynikły, ma być obrócony na wydawanie dziełek dla ludu. — Ofiary pieniężne, ile na początek są dość znaczne, rząd daje zasiłek roczny w sumie 1200 złp. — Ksiądz Ad. Jakubowski, sercem i duszą oddany pracom Tow. złożył 3000 złp. na cel oświaty *). — Wydział lekarski wcielił fundusze swoje, pozostawiając od wydawnictwa własnego Roczника, w sumie 1000 złp. — Ksiądz Zienkiewicz kan. i offic. archid. poznańskiej, do dawniejszych ofiar przydał 160 złp. — Czł. 2go wydziału Morelowski złożył 200. — Wny Sozański, ob. z Galicji, wsparł Tow. ofiarą 1000 złp. — Ferd. hr. Bąkowski złożył 280 złp.

Oto jest obraz czynności Tow. Naukowego w ubieżonym roku. Początek, obiecujący wiele. Kraj powinien zrozumieć korzyści, wyniknąć mogące z tej organizacji zdolności naukowych; i wspierać to ciało za przykładem zacnych mężów, którzy pierwsi pospieszili z ofiarą. Jak zaś Towarzystwo pojmuje, zadanie swoje, dość, gdy przytoczę ostatnie wyrazy w zagajeniu Sz. Prezesa: „Dla nas więc z powołania kapłanów oświaty, jeśli to imię w ustach naszych nie jest

świętokradztwem, niema do wyboru drogi, bo jedna tylko zostaje — droga poświęcenia się i trudu.“

BOHDAN ZALEWSKI.

(Wizerunek z Galeryi Poetów.)

Mysł mój pieśni nieprzekwita
Jako nielo, serce, wiosna,
Wiecznie świeża, rozmiata,
I dziewicza i miłośna.

Małgorzata ze Szkocyi przebiegając salę zamkową, postrzegła śpiącego poetę Alana Chartier, i — pocałowała go; a gdy królewski ten pocałunek wzbudził szmer między dworzany, odpowiedziała: Nie mężczyzną, lecz pocałowałem usta, z których tyle uroczych pieśni i mądrych zdań wyszło.

Wątpię, aby postępek ten żony Delfina, potępić mogła która z Polek, ubóstwiających dumy i dumki naszego Bohdana, co jak uroczy sny, jak głosy z lepszego jakiegoś świata, jak technienie duchów niewinnych a smętnych, mieszają promienne swoje nici w wątlą i niecenną tkaninę pustych dni żywota... W ogóle płeć piękna, mianowicie ta jej część, co jeszcze niezachwyła obcych nam wyobrażeń, co pielęgnuje w łonie swém ciche a szczytne cnoty domowe, co kwiatu poezji nieuroniła dla błyskotek dowcipu, lub fałszywej sentymentalności i fałszywych rozumkowań nad nowym urządzeniem społeczeństw — ta mianowicie część, nosi Bohdana w myśli swój obok modlitwy. Bo i cóż w tém dziwnego? dusza młodej, niewinnej dziewicy, czyż nie takim hymnem modli się, jak która z jego pieśni pobożnych; a dobra matka nie takżej roi sobie obrazy, pełne świętego spokoju i czystości, jak *Przenajświętsza Rodzina*? Alboż i serce dziewicze świeże, wiosniane, czyż nie rozplywa się w podobnych marzeniach jak *Rusałki*, jak *śpiew poety, wspomnienie, rojenia wiosenne*?... Muzyka jego poezji — bo on tylko jeden z naszych poetów ma swoją muzykę, gdy inni mają formy — posiada tę moc czaru, jakby które z tych ziół tajemniczych, wzbudzających mimowolną miłość. Każę kochać się i niezapomnieć. I niedziw: on — Ukrainiec; a wiemy przecież, że Ukraina z dawien dawna przysłowiowo słynęła jako gniazdo czarowników i czarownic. Zaprawdę, Bohdan — to na pół fantastyczna istota: o nim kiedyś złoży gmin legendę, dając mu za ojca starego Bojana, za matkę dniewpraw rusałkę; będzie opowiadał miłosne schadzki tej pary w noc księżycową, na mogile Sawor; przyjsię na świat dzieciny o błękitnym tęsknym oku, które położono w tarczy jakiegoś wielkiego hetmana Zaporoża, a karmiono mlékem dumek i kazeł. I gmin nieoddali się od prawdy; uczony komentator zgodzi się nawet na tę genealogię, opierając się na tém, co sam poeta śpiewa o swoim niemowlęctwie:

Piastuj dziecię me Rusałko!...
Mlékiem dum — i mleczem kwiecia,
Pój do lotu mdle to ciałko!
Pięknej sławy mój stolecia
Podaj do snu na obrazki!
Barwą złotą i błękitną,
Tęczą w okrąg niech rozkwitną
Wszystkie mego ludu kazki.

I tak było w rzeczywistości: Słabiuchne niemowle, coby godziny może nieżyło w pańskim dworze, oddane na mamki prostej wieśniaczce, ssie zdrowie z jej piersi i usypia przy kwileniu tych piosnek, które się spłoty potem na jego skroni w laur poetycki.

Przez jakiegokolwiek koleje przechodził później w ciągu życia, gdziekolwiek los go pedził, czy do bratnich plemion, czy w dalekie kraje, żrenica raz napojona barwami i blaskiem tej świeżej natury, ucho rozpieszczone melancholijnymi dźwiękami, a całe jego wnętrze, przesiąknięte wrażeniami młodości poetycznej, bo swobodnej, bo kochającej, bo szczęśliwej — niemogło nigdy już rozdzielić się z tym pierwszym światem, i ubecniało go sobie zawsze i wszędzie najrzewniejszymi rojeniami, gdzie, jak na tle oddaleńszym występowały dotykaliń postacie bohaterów kozaczyzny, spaniałe i bosko-piękne, ale nie jak posągi greckiego dfu-

ta... tylko jak te postacie, które kiedyś — jeśli się zjawi geniusz — malarz narodowy, odmieniej, niespodziewaniej na płótno rzuci.

Jak powiadam, muzyka poezji i świat osobny — to dwa główne znamiona jego utworów, a tém samém i jego natury. Kto go poznał, zaraz za pierwszym powitaniem się, musiał uczuć, że on nie taki jak inni, jak wielu. Wyraz posępnej słodyczy malujący się w twarzy, głos sympatyczny płynący z wnętrza, jednają dłań skłonność i przyjaźń; a cóż dopiero, gdy potrącis w nim struny narodowe, ukraińskie, i te wszystkie świętości uczuć i gorącej wiary... gdy go usłyszysz mówiącego z zapałem, ale zawsze z tą prostotą dziecka, pełną niespodzianek wydartych gdzieś z serca ludu, lub zasłyszysz z innego świata w chwilach natchnień i zachwytu. Tak go sobie wyobrażałem, takim go też znalazłem, kiedy — przed laty — w obecnej stronie zjechalismy się w małym miasteczku Lotaryngii nad brzegiem Meurthy. — Cierpiący, trawiony tęsknotą, przesycony książkami i ludźmi, po zetknięciu się z nim odżyłem, wyzdrowiałem... wszystko co mię otaczało przestało być tak obojętném jak niedawno: bo też w rozmowach nieprzebranych, istni dwaj czarodzieje, wywołałismy wszystkie, a wszystkie wspomnienia, fizjonomie, obrazy rodzinne, aż do ufudy: że Meurtha zdała nam się być Dnieprem, Wogezy łańcuchem Karpat, a hymn Marsylski, który każdy Francuz w dobrym humorze śpiewa, wszystkie pozytywki powtarzają — jedną z tych dum zaporozkich brzdąkanych przez ślepego lirnika... I jakież tu nieoddać się przemocnemu wpływowi jego sztuki czarnoksięskiej, gdy jeszcze geśl pobojańską weźmie do ręki i sypnie pieśniami?! Mimowolnie unosi cię, jak który z podziemnych duchów w bajce w ten świat zaczarowany, który on sam sobie stworzył, i samodzielnie w nim panuje, a do którego żaden nie dostał się z poetów szkoły ukraińskiej; nawet dziecięcych lat przyjaciel, pobratymiec — śpiewak zamku kaniowskiego, zatrzymał się u samej jego krawędzi; bo czyż krwawa, makbetowska scena, oblana łuną pożaru, ufantazyowana dzikimi wyobrażeniami gminu, i dzikszą, jaskrawszą fantazyą poety — nie jest jakby ciemną, pełną tajemnic pieczarą, przez którą droga prowadzi do elizejskiej, mgłą podaną i dziwów otulonej Ukrainy Bohdana?...

Gdybym chciał gwałtem wmawiać w siebie i drugich, że mamy osobną szkołę ukraińską; a z tą, gdyby mi przyszło klasyfikować i systematyzować wyobraźni jej, powiedziałbym: że Malczewski patrzy na Ukrainę okiem polskiego szlachcica-magnata, z gotyckich okien swojego zamku; że Goszczyński, widzi tylko sokolim wzrokiem Nebaby z gęstwi szczytów starożytnego dębu Moszen lasze gniazdo, które tego jeszcze wieczora na mord i pożogę wskazał... a że Bohdan nakoniec, pogląda na nią oczyma Rusałki hasającej w mgłę utęczowanej po nad łany zboż, kurzhany, ostrowy, Roś i Basawę i stopy kwietne potrząśnione brylantami rosy... Ale czyżby to wyjaśniło całego ducha ich utworów? bynajmniej; oni bowiem, wieszczce wielkiej ojczyzny, której Ukraina jest najpiękniejszym klejnotem, poruszyli tyle innych przedmiotów, tyle stron życia dotknęli, że artystostwo ich niemięści się w ciasnym obrębie jednej prowincji. Pierwszy dawno znikł, ostatni dwaj dawno stracili z oczu rodzinny ten zakątek: Goszczyński mniej idealny, więcej rzeczywisty i ścisły w swoim malowidle, skończył na tej jednej strunie wygrzebaniej w zgłiszczach Kaniowa, i już ją nigdy nie tracił... Bohdan z wyrobionym ideałem, z uprzyżmowaniami obrazki, z tym swoim przyborem poetyckim, sam wyznaje:

Jak świat długi, szeroki
Z lutnią moją podróżną
Zmieniam miejsca, widoki,
Ale zmieniam napróżno....

I zapewne!... Przeciągły szum stepowego wiatru goni go wszędzie; niedziw, że coraz dolatuje słabiej, przez czasów i miejsc szeroką przestrzeń. Świeżość młodzieńczych wrażeń zaciera się, zy-

*) Niemożemy przemilczeć obywatelskiego czynu księdza Jakubowskiego: ułożył on jedną z znakomitszych bibliotek w naszym kraju, za który to trud, właściciel onę, ofiarował mu 4000 złp. — Summę tę, owoc pracy swej i nauki, podzielił ksiądz Jakubowski w ten sposób: że 3000 złożył Towarzystwu, a 1000 złp. obrócił na podźwignienie jednej z gałęzi rękodzielnictwa.

woś barw płowieje, a ta dumka która się łała z serca jednym wytryskiem, zamienia się powoli w sztuczną kompozycję, staje się manierą, jednodystajnością niezawsze bawiącą. Otóż to jest co nam tłumaczy różnicę pomiędzy wioną upajającą pierwszych jego utworów, złożonych bądź pod wpływem sił cudownych stepowego powietrza, bądź świeżych tęsknić w stolicy naszej po wyjeździe z Ukrainy, a tym dojrziałym, doświadczonym owocem, który się później wywił na puszczach tułactwa:

Mnożę też dumki, a nikt z was niezgadnie
Co tam też różnych pod nimi gdzieś na dnie.

Rodzice bywają częstokroć najsurowsi dla swoich najlepszych dzieci: podobnie i nasz Bohdan, w wydaniu dum swoich i szumek z czasów późniejszych, pominął perłę młodości, ognisko ukraińskiego świata, najpiękniejsze dziecko... *Rusalki*. Czyż tak spowaźniał, lub zesmutniał poeta, że się aż powstydział tego motyla co na skrzydła swoje zgarnął wszystkie kraszy, wszystkie blaski które fantazja poetyczna ludu wytrzesła na tę krainę czarów? Czyliż tylko przy swawolnej Zorynie umiał być prosty i tkliwy, a teraz z gasnącym światem omamień, wyśmiewa i kochanie swe, i wszystko w co wierzył? — O, niepodobna! Bohdan wierzy jak dawniej, czuje i taki tkliwy jak za lat młodych — ale ukraina daleko... nie wspomnień coraz cienie się snuje, rysy ciemnieją, a natomiast myśl poważniejsza osiada głowę i sercu nakazuje być cicho!...

W nowszych też dumach jego, oprócz zwykłej tęsknoty, jawią się postaci historyczne Hetmanów: Daszkowicz, Lanckoroński, Bożyński, młody Iwonia... utwory artystyczne, spaniałe, piękne; rysów używa im historia, światło pada z wyobrażeń gminu, a ruch i życie sam wiesz — twórca im nadał. A jednakże ten ruch, to światło, ta szata dziejowa, acz tak umiejętnie rzucone, obmyślane, nie wytarły z naszej pamięci tych *Czajek*, które słyszymy jak z prądem Dniepru leżą na Synopie, na grody Natolskie, i jak wracając z bogatym łupem ziemicy agarskiej grzmia od Chortycy do Tawani

Niech nam żyje, niech hetmani
Konasewicz nasz koszowy! —

Rusalki i Czajki dwa najoryginalniejsze utwory jego ducha, same jedne skupiają w sobie tyle bogactwa, tyle życia, farb i wion, że cały ogródek kwiecista jakim potrząsł ubogą naszą ojczyznę, wysypał się z tych dwóch kielichów. Późniejsze dumy: *Smutna Krakowianka* i *Unas inaczej*, wybitnie znamionuje charakter drugiej epoki zwątpienia w doczesność, wielka tęsknica, która już niekonczy się na tym padole... Poeta prosi Boga o Ukrainę w niebie. — Niedawno jeszcze, pewien odcień opinii u nas, a mianowicie za granicą, mocno hałasował przeciw katolicyzmowi w literaturze: krzyczano że to pęta, że duch śmiały nie miał się gdzie rozprzeć, trącąc co moment o dogmat, lub prawdy objawienia, a to wszystko niebardzo szło w smak naszym quasi-panteistom... Jakoż, mało który z piszących pod wpływem katolickiej myśli, uszedł srogich pocisków, mało kogo niepomówiono o jezuitizm, świętoszkostwo. Jeden tylko Bohdan doznał najmniej napaści; co więcej, przebaczano mu, powiadając: co ten, to niezmysła, on szczerze wierzy i szczerze się modli. Fenomen ten dwójakobym wytlomaczył, już szczerością i gorącością jego religijnych uczuć, które nawet w samych przeciwnikach uszanowanie wzbudzały, już też, że Bohdan, od pierwszej swojej dumki śpiewał w tym tonie. Któryś z krytyków roztrząsając pierwotne jego poezje, chce widzieć w nim podobieństwo z Lamartinem, mianowicie ze strony sentymentalności religijnej, i pobożnych, czczych i nieokreślonych westchnień strzelistych, które bardziej na grzeczny komplement dla Pana Boga wyglądają, niż na proste a głębokie chrześcijańskie uczucie... Zgodziłbym się na to podobieństwo z autorem Medytacji, gdyby Bohdan ciągle był brzęczał na tę nutę; lecz zwrot jego późniejszy, to niejako pożegnanie z Ukrainą, a ślub z kościołem i surowa służba chrześcijanina, na gęśl pobojańską nawlokły

struny dawidzkie. Pokutnik, tarzający się w prochu pokory, bieleje jak anioł; myśli jego, uczucia, proste, a jednak szczytne, mają woń mirry, wzbijającej się w obłoki; ztąd każda pieśń, nie artystowską kompozycją, ale jest modlitwą, rozmową szczerą z Duchem — duchów przed którym się korzy jak proch najlichszy... W temto natchnieniu, które nań spłynęło jak źródło wymodlonę, wypokutowanę łaski, złożył dwa utwory na większy rozmiar — dwa obrazy, jeden Rafaelićny — *Przenajświętsza Rodzina* — drugi — jak karton Kaulbacha lub Korneliusza, z więcej może bożkości i świętości choć z mniej plastyczną mocą rysunku, tę, lotną epopeję *Myśli świętej* którą nazwał: *Duchem od Stepu*. Utwory te dziwnie pogodnie a uroczyste, i dawne dumki, jako dwa światłe promienie splatają się nad głową poety, symbolizując ubóstwienie Boga w czarownej naturze, i krzyż który po ciernistej drodze życia ślubuje dźwigać z pokorą.

Syn wieku, tułacz, a może się nazwać szczęśliwym: bo czyż nie zarzucił kotwicy w tej przystani wiary, nadziei i miłości — z kąd go nie wyrwał wicher przeciwny, ani nawet głos syreni wywiedzie na mielizny... A głos ten syreni o jakżeż ponętny! to nie mistral — to jakby chłodek gajów ukraińskich wiejący brzegami Śródziemnego morza, i wołający w okienko pastelniczego Endoume:

Słowiczku mój! a leć, a piej!
Na pożegnanie piej
Wylanym łzom, spełnionym snom,
Skończonej piosnce twej...
Bo wyszedł głos, i padł już los
I tajne brzemie lat
Wydało płód! i stał się cud
I rozraduje świat.

I słowiczek poleciał... ale, ani eudu nie ujrzał, ani końca swych łez — Czemu? bo może do wysokiego tonu nie chciał dociągnąć ducha swego — bo prosty i wierzący jak dziecko, jak lud:

Służy Panu, i chwali jak umie,
i, jak go kościół — matka, nauczył.

Poezja.

Do Hornela * *

„Hej, hej, pierchliwe Postumie! Postumie!
„Zbiegają lata; — ni modlitwa nasza
„Zmarszczków z oblicza odstraszyc nieumie,
„Starości, ani śmierci nieodstrasza.“

Taką piosenkę w napadzie splinowym
W sadach Tiburu Horacy gdzieś składał...
Toż ja, w humorze, jak on... nieróżowym
Tę jego strofę dla ciebie przekładał.

I mnież się trapić, że z drzew mego sadu
Jeden mię cyprys na grób odprowadzi?
I mnie, że z piwnic, dziedzic mój bez ładu
Drogą Cekubę powyszcza z kadzi?...

Wszak jam z tych rzędu, co przyszli zapóźno,
Gdy Zeus już lenne porozdawał włości;
Co bez dóbr ziemskich żyją sobie luźno,
Kropłą nadziei, wiary i miłości.

Cóż mię obchodzą cyprysy, cekuby?
Byle gęśl nasza, ta wdowia orlica,
Strzegąca sławy ojców od zaguby,
Godnego w tobie znalazła dziedzica.

A że go znajdzie... nieplonne przecucie!
Gęśl, — jak koń w ognie, pod twym palcem skoczy...
Hymny popłyną zwycięzkie, koronne —
I mnie, mogilna ziemia lżej przyłoczy.

Krytyka literacka i naukowa.

OSTROŻNIE Z OGNIEM.

POWIEŚĆ J. KRASZEWSKIEGO.

Cokolwiek zpod pióra autora „Maleparty“ wychodzi, niemoże nam być obojętnem. Podejmujemy powieść, którą ostatnimi czasy rzucił pan Kraszewski na pole, rewolucyjnymi wichrami wysuszone i spiekłe literatury naszej. Rzucił on kwiat, bławatek, jakby z przecucia — że łany pszenicy u nas coraz rzadsze, jakby z politowania — że o siew u nas teraz trudno, o żniwo daleko trudniej jeszcze.

Podejmujemy więc z wdzięcznością bławatek, taki świeży, w taką gracją strojny, a w tak polską — że mu do

twarzy w warkoczu niedbałej żniwiarki, że nieszepci trefionych włosów eleganki wołyńskiej — że przystanie do każdej skroni... byle skroni polską była. I z jakichże on, bo pięknych listeczków złożony! Cóż to w nim za czarodziejska postać tej blondynki — kieby rybie oczko — na jej widok zawołałby nasz Krakowiak, i wnet nucić-by począł!

Gdyć to hoża jak malina,
Wysmuklejsza niżli trzcina,
Dziewczyna moja matula,
Dziewczyna moja.

A do tego, czysta, jak radości łezka, nieowiana jeszcze zatrutym techniem naszego świata, swawolna jak zepsute dziecię, zalotna już prawie pewnością dopiero-co wymarzonego szczęścia!... A ta druga, czarnooka, powabna smutnym urokiem pokrzywdzonej niewinności, ozdiana w melankoliczną szatę niezasłużonego a niepowetowanego nieszczęścia, jaśniejąca blaskiem wspaniałej rezygnacji, a krom tego wszystkiego — taka młoda... taka ładna!... Ów nasz bohater, co go to siwosz unosi, a jakby umyślnie zawsze w to samo miejsce, cóż-to za łebki chłopak! to nie lew paryzki — to nie zwolennik Hegla na Polaku szczerpion — ale polski młodzieniec, silny narodowym duchem i czuciem, młody człowiek — jak-to mówią — i do Boga i do ludzi... A jego ojciec — cóż-to za stary szlachcic — może dla nas za stary — może już takich niema... tém gorzej!... I znów ta babunia, pani starościna z różańcem w dłoni — co-to Pana-Boga chwali, modli się — wnuczkę psuje... bo kocha — cóż dziwnego? a taka dobra, zacna, gościnna matrona, żeby się ją w ręce pocałować chciało — chociaż to teraz nie moda... A ten rzadca pani starościny, wąsat, gaduła, ale przywiązany, garło-by za nią położył... ów kamerdyner, co to wiecznie zakochany, ale taki pocziwy, żebyś mu na pierwszy rzut oka szkatułę ze złotem powierzył... cóż-to za polskie figury!... za ich ukazaniem się najzaciętszy centralczyk wersalski może-by oniemiał — chociaż to słuzał... chociaż mówią ciągle Jasna-Pani! możeby nawet pomyślał: nie musiało to tak być źle, nie musiał to taki być ucisk w tej Polsce wtedy, gdy takich ludzi każdy dom szlachecki posiadał!... Nawet ów prezes — karykatura — przesadzony wzorek z egoizmu zdjęty... nawet owa podkomorzyna i inne parafiankie wizerunki, lekko tylko dotknięte, lecz artystowskim odszkiecowane pęzlem... A wszyscy ci ludzie spotykają się w dworcach takich polskich, na wieczorach takich wiejskich, na balu... ileż talentu w opisie tego balu małego miasteczka! jakie tam rozmowy i obmowy, jakże w nim ambaras jw. marszałka na gorącym schwyłany uczynku!... Wszystko tam takie prawdziwe, że aż czytać... ej co czytać! tyle tam życia — kolorów, że aż patrzeć miło!...

Ale — bo nie bez ale, więc i powieść pana Kraszewskiego. Krytyka, to szpéracz — jeżeli surowa, to drobniawo gdyra. Do takiej niezawodnie ma prawo pan Kraszewski — choć wiemy, że niektóre prawa są uciążliwe. Na rumianem licu osmnastoletniej dziewczyny, gotowa ona zaródkki przyszytych wypatrzyć zmarszczków, lub, co na jedno może wychodzi, niedoskonałość w kwiatku. Tak też i z bławatkami, o którym mowa, lubo wyznać musimy, łatwiejszą z nim ma sprawę. Niedosć bowiem, że listki piękne, że łodyga w pszenym naszym gruncie puściła korzenie. Został kielich, który listki otacza, trzyma w kupie, i kwiatu kształt właściwy nadaje. Kielichem tym naszego bławatku, są próby, na które owa blondynka swego kochanka, tego łebkiego chłopaka wysławia, zanim mu rękę oddać będzie chciała. Próby?... a to na co?... czyliż go niekocha? — O kocha i bardzo — i mocno kocha. — Próby — to aby wierzyć — wierzyć trzeba przódą niż kochać — wierzyć trzeba aby kochać. Otóż tak-by się nam zdawało. Te próby, po wyznaniu „kocham“, osądziłibyśmy czystą być kokieterią. Ale pan Kraszewski innego jest zdania. Blondynka kokieta być niemoże. Ona kocha: jeżeli naraża na próby, to jedynie dla tego, że wierzy — że jej się udać musza. Postanowiło sobie — uparte dziecko. U niej kokieteria, to nie zasada — to swawola. Niebędziemy się upierać; autor niewątpliwie zna lepiej od nas serce kobiety. Zgoda na próby!

Więc pierwsza: nieobecność rok cały! Wielka zaiste próba stałości. Według nas, obecność byłaby może większą. Zatrzymanie się rok cały na jednym punkcie po wyrażeniu ostatniego miłości słowa; — niezłamanie przyznaniu uczucia w monotonji codziennego widywania się przez rok cały, możeby niebezpiecznijszym dla dwojga kochanków zdaniem naszym było. Ale autor mówi: serce — przepaść! a dowodzi tak wymownie, że widocznie przepaść tę zgruntował, w którą my ledwo zajrzeli. Poddajemy się — i przechodzimy próbę, którą bohater nasz wytrzymał, a tém trudniej, że ledwo mileczką od przedmiotu kochania oddalony zostawał.

Do drugiej przeto, która zależy, aby — przestać być bogatym! Rzecz dzieje się na Wołyniu. Kiedy? — niepowiedział nam autor. Domyślamy się, że przed 1830 r., bo niewiadać jakoś w całym toku powieści, owę, że tak powiem, dławiającą niespokojności, tego piętna, jakie od onego roku cisnące się na kraj nieszczęścia, w życiu prywatnym wyrzyły. Próba ta potwierdza nas w tym domyśle. Dziś bowiem zanadto ułatwioną została, aby mogła jakakolwiek być próba. Lecz mniejsza o to. W sposobie, jakiego użył nasz bohater, aby jej dokonać, w rozdaniu gruntów wieśniakom, uderza nas jakieś hołdowa-

nie, jakaś czułość przed ideami współczesnymi socjalizmu, nad które miło-by nam było widzieć wyższym autora „Maleparty.“ Wystawienie to, w całym wspaniałości światła, czynu, trzymającego się bezpośrednio zgrabnej i szkodliwej teorii, nie zdaje nam się być godnym znakomitego pisarza. Życzymy sobie szczerze, aby ten sąd nasz był mylnym, aby karta ta powieści była wynikiem jedynie znanego nam w dziełach jego pośpiechu. Chętnie wytłumaczymy pośpiech — rozmyśl nagiąć byłoby naszym obowiązkiem.

Trzecia i ostatnia — o! tę próbę zdaleka przygotował sobie pan Kraszewski, albowiem zaraz z początku powieści, bohater długi czas sam niewie, która pokochała dziewczynę: czy blondynkę? czy brunetkę? może obie? — Serce — przepaść! I znów na mocy tego axiomu, zgadza się na to migotanie w jednym sercu — choćby nawet tak gorącym i prawem, jak to, które ów dziarski posiada młodzieniec — jednocześnie dwóch miłosnych pomysłów. Wszakże, lubo niewie o tym jasnowłosa, że uczucie ku niej taką odbyło walkę, i że dopiero co jak obronną z niej wyszło ręką; lubo niedomyśla się weale, że brunetka miłością ku jej kochankowi płonie i ledwo że całą siłą poświęcenia namietność przytłumiać jest wstanie; — niepodobna jednak pomysłu tej próby prawdziwie ogniowej w czystym jej serduszkach, ani nawet w swawolnej jej przypuszczeniu głowce. Odjeżdża na pół roku — a kochankowi rozkazuje codziennie... godzin parę... sam-na-sam... z czarnooką przepędzać towarzyszką!... Widzi doskonale... co większa, wypowiada nawet niebezpieczeństwo, jakie się w tym ukrywa. Owoż na tę próbę przystać niemożemy.

Do bławatka, co-to pod Bożem rozwija się okiem, niebiańska tylko zażywia się rosą, na polnej jedynie zakwita nam niwie, słonecznego jedynie do zakwitu wymaga promienia i natury balsamu, użył pan Kraszewski jakiegoś sztucznego trahbauzowego ciepła. I oto z kielicha odstąpił zaraz płatek i — razi. Uraza jakim rozstrojem, jaką obcą cechą, nawet cudzoziemską barwą, bo podobny wymysł bardziej francuskiej margrabinie, w salonowych intrygach biegłej, niżeli skromnej — polskiej — na wsi wychowanej dziewczynie przystoi. Chwalimy całość w charakterach pana Kraszewskiego, cenimy zbyteczną nawet czasem śmiałość, z jaką nie wacha się rozciągać przymioty lub wady w ostatecznych ich granicach do cieniowania raz skreślonej postaci, ale właśnie dla tego wymysł tej próby zdaje nam się delikatności koloru tu ubliżać i całość ową psuć i wykrzywiać. Niema tu już śmiałości — jest tylko błąd, albo cudzoziemczyzna.

Bohater nasz niewytrzymał próby — upadł — i umarł z miłości. Po raz ostatni powtarzamy z autorem: serce — przepaść!

Wreszcie dodamy na pochwałę bławatka, pełnego wdzięku, pomimo plam, któreśmy wytknęli, że autor w powieści: „ostrożnie z ogniem,“ mniej niż gdziekolwiek smak dobry obrazu. Prawda, że ilekroć mu się zdarzy go obrazić, budzi się w nas tylko zadziwienie. Artysta i uczucie dobrego smaku — wszak to razem się rodzi?

Wiadomości Bibliograficzne i Artystyczne.

Lwów. W stolicy naszej zaczynają się krzątać około pism peryodycznych, ma się rozumieć belletrycznej treści. — Pani Goczalkowska wydawać ma *Wianki*, które już dawniej wychodziły. Krąży także prospekt do czasopisma: *Encyklopedia*, z rycinami kolorowanymi i niekolorowanymi — jako wydawca podpisany J. A. Zabierowski; mniejsza już o ryciny, ale prosiłobyśmy o zrozumiały styl niż jest w prospekcie, i o mniej excentryczną pisownię.

Poznań. Przeglądu Poznańskiego za rok 1849 wyszedł posyły X. za miesiąc październik i zawiera: O administracji francuskiej. — Dzieła Williama Szekspira przekład Ignacy Kefaliński. Tom I. Wilno 1840. Tom II. 1841. Tom III. przekład Johna of Dycalp. — Puste kobiety z Windsoru, przełożył John of Dycalp. — Kilka uwag nad rozprawą o władzy duchownej umieszczonej w Numerze Lipcowym Przeglądu. Wiadomości bieżące: Korespondencya: Listy z Krakowa. Poezya: Ezy Polki przez Maryę z Gniezna. Piśmiennictwo: Przekłady poetów polsko-łacińskich epoki Zygmuntońskiej, przez Władysława Surowickiego (pseudonim). Złota Legenda artystów, przekład Kraszewskiego. Żywot Śgo Stanisława Kostki, tłumaczenie z francuskiego. Krótkie zebrań historyi kościoła katolickiego. Wymarzony kochanek p. Tadeusza Strzemięca. Tak się dzieje, powieść przez Paulinę z L. Wilkońska. Władysław przez Aleksandra Grozę. Bigos hultajski przez Izaśława Flepońskiego. Hersylia, powieść obyczajowa przez Ewę Felińską. Dziewczyna i dama czyli dwa oświadczenia, dramat przez J. Korzeniowskiego. Izabella d'Ayamonte, dramat przez Korzeniowskiego. Budnik, obrazek przez Józefa Ignacego Kraszewskiego. — Polemika: Z powodu zdania sprawy o kazaniach ks. Semeniuki. — Odpowiedź na artykul p. Maciejowskiego, w Przyjacielu Ludu umieszczony.

W drukarni Żupańskiego wyszły nowe dwa pisma Leszka-Dunina Borkowskiego: „Sejm Rakuski,“ humorystyczny obraz osób i czynności na sejmie wiedeńskim i kromieryżkim — i „Parafiańszczyzna“ część druga. Później damy sprawę z tych utworów.

Warszawa. Numer 2gi tomu XV. Rocznika Gospodarstwa Krajowego wyszedł z druku, i zawiera w sobie: Rozprawy, Opisy i Rozbiory. O chemii rolniczej Lavesa, przez A. Hr. Z. Aforyzmata z nauki gospodarstwa krajowego (dokończenie), p. A. Hr. Z. O głównych częściach składających ziemię i o wzajemnym ich na siebie wpływie, przez Wojciecha Jastrzebowskiego. Opis gospodarstwa w dobrach Konstantynów, w powiecie bialskim, gubernii lubelskiej położonych, przez Jana Wernera, byłego ucznia Instytutu Gosp. Wiejs. i Leśn. w Marymoncie (dalszy ciąg). Wiadomość o niektórych kamieniach wapiennych krajowych, przez S. Zdz... O szkodliwych skutkach zaniedbania dozoru leśnego i wpływie pańszczyzny na stan lasów prywatnych, przez Aulejtnera, nadleśnego examinowanego.

— Wkrótce wyjdzie dzieło pod tytułem: „Życiorys znakomitych ludzi wsławionych w różnych zawodach;“ w 2ch tomach 8mka wielka, złożonych z 24ch zeszytów, ozdobionych 72ma rycinami.

— Znakomity i uczony badacz dziejów słowiańskich W. A. Maciejowski, niedawno otrzymał od Uniwersytetu Pragskiego, dyplom na stopień Dra Filozofii tegoż uniwersytetu, z napisem łacińskim: „Pracującemu dla dobra ludzkości i nauki.“ Na dyplomie tym podpisani są biskupi i prałaci, tudzież znakomici uczeni czescy. Takż dyplom odebrali w Rosji uczeni: pp. Pogodyn i Wostokow; we Francji: pp. Guizot i Thiers; a w Niemczech A. Humboldt.

— **Jan Nepom. Szczerowski** urodził się w Krakowskiem, w mieście Pinczowie, r. 1771, gdzie także pobierał i nauki. W r. 1787, młody Jan poczuwszy w sobie pociąg do zawodu dramatycznego, puścił się w podróż muzyczną, i kolejno ukazywał się na scenach w Krakowie, Dubnie i Lublinie, aż do r. 1792. Zamał to jednakże było pole dla talentu Szczerowskiego; pragnął on zasłynąć w główniejszych punktach kraju, i w tym celu przybył do Warszawy, gdzie wcielony w grono artystów, zostających podówczas pod zarządem śp. Wojciecha Bogusławskiego, w dniu 1 Kwietnia 1793 r. pierwszy raz wystąpił na naszej scenie w operze *Fraskatanka*, w roli Panioty. Tu zostawał do r. 1795, poczem przeniósł się do Lwowa; a zabawiwszy tam przeszło 4 lata, powrócił znowu do Warszawy, i aż do roku 1806 był odebą i silną podporą naszej opery. Raz jeszcze zażądał Szczerowski dać się usłyszeć na innych teatrach, aby dodać kilka obcych listków do wieńca, którym warszawska publiczność zdobiła jego wysoki talent; dla tego, zwiedził Dubno, Tuleżyn, Kamieniec Podolski, a powróciwszy do Warszawy, w dniu 16 Września 1807 r., już tu pozostał aż do ukończenia swojej półwiecznej pracy i życia pełnego zasług. Ze wszystkich tych wycieczek dramatycznych, unosił Szczerowski z sobą sprawiedliwe względy publiczności i szacunek wszystkich przedsiębiorców. Będąc uposażony od natury silnym głosem basowym, używał go wielostronnie we wszelkiego rodzaju operach; któż go nie pamięta w majestatycznej roli Zoroastra (Flét czarnoksiężki), w dzikim i szatańskim Bertramic (Robert djabel), albo w roli ojca w operze *Sroka złodziej*, w roli, pełnej uczucia i rzewności? Kto go słyszał w tych arcydziełach pierwszych mistrzów Europy, ten zapewne słusznie ocenił jego niepospolity talent. Role w operach buffa z równym przedstawiał talentem; dość nam będzie wymienić jedną: *Bartola* w *Cyrulniku Sewilskim*. Pięćdziesiąt lat pracy, nadwładliwy wreszcie żelazne piersi, postanowił wypocząć, i słusznie: dobrze on zasłużył się publiczności, i sumiennie odpowiedział swoim obowiązkom. Dyrekcyja teatrów warszaw., chcąc uczcić pamięć 50cio-letniego jubileuszu tego znakomitego artysty, dała widowisko na jego dochód (Turek we *Włoszech*) w dniu jego imienin, tj. 16 Maja 1837 r. Wszyscy artyści bez wyjątku, w różnorodnych kostiumach wystąpili tego wieczora na scenę; przy końcu odśpiewano stósowne do uroczystości śpiewki, a po widowisku artyści wręczyli sędziemu swemu koledze, kosztowny pierścień z napisem: „Pamięćka od artystów.“ Śp. Szczerowski, oprócz pracy na scenie, i za sceną, nie chciał być nieczynnym, jak to poświadcza znajdujący się w Bibliotece Teatrów akt, pod datą 8 Lutego 1830 r., zatwierdzający go na urząd radcy wojewódzkiego okręgu warszawskiego; był on przytym członkiem Komitetu Artystów, i członkiem Rady Szezeg. zakładów dobroczynnych w Kielcach. Wielekroć poświęcał talent swój znakomity chwale Najwyższego, biorąc czynny udział w wykonywanych w świątyniach tutejszych muzykach. Niedawno jeszcze w kościele PP. Sakramentek, rozlegał się potężny głos jego, wśród chorów młodych pokoleń artystów i amatorów. Kiedy w r. 1845, reursa kupiecka w Warszawie, obchodziła uroczystość 25cio-letniego istnienia swojego, J. N. Szczerowski odbierał jeszcze jednomyślnie oklaski, śpiewając ustep poezji, ułożonej do okoliczności przez L. A. Dmuszewskiego. — Tyle niezmordowanej pracy, tyle zasług i talentu, d. 1 listop. przysypano garstką ziemi! a nad grobem rozległ się jeszcze raz harmonijny odgłos *Salve Regina* T. Nideckiego, jakby chciał przywołać szczątki tego niepospolitego artysty.

Praga. Pierwszy numer *Chrestomatyi Słowiańskiej* wydawaney p. Prof. Czelakowskiego wyszedł z druku; tytuł jej *Wseslovanské počateczni czeni*. Pierwszy zeszyt zawiera próby polskiej literatury.

Petersburg. Pospieszamy z udzieleniem uwag nader ciekawych, zebranych przez p. J. Kraszewskiego, z notat p. Filipowskiego o niektórych artystach rodakach naszych, którzy albo się kształcili, albo dotąd jeszcze się kształcą w akademii sztuk pięknych w Petersburgu. Piękny ten szereg, ułożony w porządku alfabetycznym, tém jest dla nas pożądany, iż talent każdego z pomienionych artystów, przynosi im zaszczyt, a krajowi ich chlube. Gustaw Butkowski, rodem z Kowieńskiego, już od roku 1843go pracuje w akademii sztuk pięknych. W roku 1245 jeździł do Helsingfors, gdzie wypracował obraz wyobrażający dwóch Finów, narodowych poetów, za który otrzymał od akademii medal srebrny drugiego stopnia. Tadeusz Górecki syn Antoniego (poety), urodzony w majątku rodziców swoich Dusieniaty, w Wileńskiem, mając lat 14, wpsał się w roku 1840 w poczet uczniów akademii sztuk pięknych, a w drugim roku pracy, już otrzymał premium akademie i medal srebrny, za rysunek klasyczny. Na trzech-letniej wystawie w roku 1842 widziano piękną jego kopię Schwartza, bankrut i wnetrze kościoła. W r. 1843 na posiedzeniu rocznem członków akademii, przyznano młodemu artyście srebrny medal 1go stopnia, za oryginalny obraz: Ślepego starca z dziecikiem. Tadeusz Górecki czynił zadziwiające postępy; w 1845 roku przedstawił na wystawę *Syxtusa V.*, pasącego trzodę, wraz z cyganką, przepowiadającą mu jego świetną przyszłość; a w roku 1846, znowu obraz tego syna poety, wyobrażający Kapucyna, spowiadającego młodą Litwinę, policzony był na wielkiej wystawie do rzędu najlepszych obrazów. Dzieło to zwróciwszy na siebie uwagę, zjednało młodemu uczniowi akademii, głośne imię i tak drogą dla artysty sławę; a w dodatku do tego premium i medal złoty. W piętnastym roku malarz, w dwudziestym kompozytor; czegoż więc nie mamy prawa spodziewać się po nim, albo dla czegoż niemy mieć nadziei, aby imię jego, stało obok innych jaśniejących w kraju, jak Czechowiczów i Smuglewiczów, jak Leksykich i Kunickich? Znakomity malarz rosyjski i profesor Brullow, używał Góreckiego do prac swoich, a nadane mu stąd imię prawej ręki mistrza, należy również do rzędu otrzymanych już przez młodego artystę tyłu zaszczytów. — Aleksander Kamiński, urodzony w Warszawie, pobierał nauki w szkołach tutejszych, a następnie lat 7 pracował pod okiem zmarłego przed niedawnym czasem profesora Kokulara. Udawszy się zaś w roku 1843 jako stypendysta rządowy do Petersburga, pozostał tamże w akademii lat 4, a przedstawivszy obraz żebraka ślepego, prowadzonego przez dziecko, otrzymał medal. W roku zaś 1847 wystąpił do Rzymu, gdzie dołąd znajduje się zapewne. — Aleksander Miniak, rodem ze Żmudzi, niezbyt długo pozostając w akademii, w ciągu półtora roku otrzymał stopień artysty, i dziś jest profesorem rysunku przy gimnazjum w Witebsku. — Aleksander Stankiewicz, rodem z Warszawy, początkowo uczył się u p. Franciszka Lampiego (syna Jana Chrz.) i u profesora Brodowskiego. W roku 1843 mając lat około 24, kosztem skarbu Królestwa, przybył do akademii petersburskiej, a w przeciągu lat 3, otrzymał dwa medale srebrne drugiego stopnia i pierwszy stopień. W końcu 1846 po wstąpieniu na stolicę apostołską Piusa IX., miał zaszczyt malować portret Ojca Śgo, błogosławiącego lud, za co otrzymał order Śgo Sylwestra. — Jan Stankiewicz, rodem z Połocka, przybył do Petersburga w 1839. Jeden z obrazów jego oryginalnych, objawiający i zdolności do kompozycji i praktykę w wykonaniu, jest N. Panna z dzieciątkiem Jezus naturalnej wielkości. Obraz ten zamówiony przez tameczne Towarzystwo Dobroczynności, ma być umieszczony w ołtarzu kaplicy katolickiej, w szpitalu na Piaskach w Petersburgu. — Bolesław Rusiecki, syn Kanutego (malarza), od dzieciństwa przeznaczony na artystę przez ojca, wcześniej obznał się z kredą, ołówkiem i pędzlem; dotąd jeszcze nie wspomniano o żadnej z prac tego zapewne zbyt młodego artysty. — Franciszek Zawadzki, rodem z Wołynia, od 1841 roku, kształcił się w akademii petersburskiej, gdzie w przeciągu 6cio-letniego pobytu, nabył niepospolitej wprawy; w roku 1844 na rocznej wystawie, przedstawił chłopka wołyńskiego, rozlewającego wiadro wody przy studni, z powodu zapatrzenia się na ładną dziewczynę, (rzecz arcy-latwa do przytrafienia się każdemu); w kompozycji tej dostrzeżono objawiającą się zdolność. W roku zaś 1846 pracował nad portretami. — Jan Zienkiewicz, ze Żmudzi, po dwu-letniej pracy w akademii petersburskiej, przedstawił w 1845, modlącą się Mniszkę, za co otrzymał od tężże akademii premium. Czyniąc znaczne postępy, uzyskał w 1847 stopień artysty. Będąc przez czas niejaki w liczbie pomocników profesora Brullowa, użyty był przy malowaniu kopuły w soborze Izaaka w Petersburgu, a przyjął tak jeniálnego jak Brullow artysty, jest chluba dla młodego malarza. W ostatnich czasach, portret własny i głowa starca, zwróciły również na niego uwagę.

— Trzeci tom dzieł rosyjskiego poety Żukowskiego, wyszedł z druku. Obejmuje on przekład 12tu ostatnich pieśni *Odyssei* (Homera), i poemat w 20tu księgach *Rustem* i *Zareba* (z *Schah Nameh*).

Anglia. Dr. Harris powiada w liście pisanym z Manfalut, iż znalazł mumię, trzymającą zwitek papyrusu, zapisany ustepem z *Iliady* od 311 wiersza 18 księgi, do końca tężże.